



restoration  
*,restə'reɪsən*

HYVÄ YSTÄVÄ,

CD, jota pitelet kädessäsi on henkilökohtainen matka syvästä kivusta ja rikkinäisyydestä eheytymiseen, parantumiseen ja vapauteen. Haluamme kutsua sinut mukaan tälle matkalle, joka saattaa muuttaa pysyvästi myös sinun elämäsi. Rukoilemme, että kuunnellessasi tätä äänitettä, koet Jumalan hellän rakkauden ja parantavan läsnäolon, joka voi eheyttää kaiken ja tehdä kaikesta uutta.

Kuulemasi musiikki on Jumalan Sanan profeetallista tulkintaa, jolla on voima uudistaa, eheyttää ja jälleenrakentaa. Uskomme sen saavan aikaan parantumista, vapautumista, synnyttävän toivoa, rohkaisevan, vahvistavan uskoa, karkoittavan masennuksen, luoden uutta ja tuoden mukanaan vapautta ja iloa.

Toivomme, että Jumala puhuu sinulle lempeästi ja vuodattaa yllesi siunauksen astuessasi omalle matkallesi kohti eheytymistä!

Kaisa & Sammy





KAISA KOISTINEN on soittanut viulua lapsuudesta saakka ja opiskellut klassista viulunsoittoa Turun Konservatoriossa. Kaisa on evankelista ja opettaja, jonka palvelustyössä on selkeä profeetallinen voitelu. Hän on perustanut järjestön nimeltä Awake the Nations, joka sijaitsee Frankfurtissa, Saksassa.

SAMMY KIM on suorittanut konserttipianistin diplomin Vladimir Krainevin johdolla Hannoverin Musiikkiakatemiassa. Sammy on myös puhuja ja ylistyksenjohtaja, jolla on profeetallinen voitelu. Hän on naimisissa ja on kahden pojan äiti.

KAISA UND SAMMY tulkitsevat mielellään Jumalan sydämellä olevia asioita profeetallisesti musiikin kautta. He ovat soittaneet yhdessä erinäisissä tilaisuuksissa ja palvelleet monia Pyhän Hengen inspiroiman ja voidellun musiikkinsa kautta. Tämä on heidän ensimmäinen yhteinen studioprojektinsa.



# 1. VALITUSVIRSI

Silloin Job nousi ja repäisi viittansa. Hän ajoi päänsä paljaaksi, kumartui maahan ja sanoi: -- Alastomana minä tulin äitini kohdusta, alastomana palaan täältä. Herra antoi, Herra otti, kiitetty olkoon Herran nimi!  
// Job 1:20-21

Vaikka hän surmaisi minut, luotan Häneen silti. // Job 13:15a (vapaa käännös englantilaisesta Raamatusta)

Pimeys, umpikuja, epätoivo. Miksi Jumala, miksi? Niin monia kysymyksiä, jotka vaivaavat mieltä. Kysymyksiä ilman vastauksia. Sielu, joka valittaa syvässä ahdistuksessa. Ahdistuksessa, jota ei voi sanoiksi pukea. Elämä hajoitettuna sirpaleiksi, joita kukaan ei kykene keräämään ja kokoamaan yhteen. Hiljainen itku keskellä syvää epätoivoa - hukkuneena kyynelten valtameen.

Jumala, missä olet kaiken tämän keskellä? Oletko hyljännyt minut ikuisesti? Vastaukset viipyvät. Kuuletko minun huutoni, Jumala? Välitätkö edes? Näetkö kipuni ja kärsimykseni? Tämä sieluni synkkä yö näyttää loputtomalta, mutta silti tiedän, että olet läsnä. Hyvin lähellä. Kuulen sydämesi sykkeen. Tunnen rakastavan ja hellän läsnäolosi ja päätän luottaa sinuun.

En ymmärrä, mutta päätän uskoa hyvyyteesi ja loputtomaan rakkauteesi kun ajattelen suurta uskollisuuttasi. Kerta toisensa jälkeen olet seissyt vahvana minun puolellani ja rientänyt apuun. Ja niin nostan katseeni uudelleen kohti Häntä, joka tietää kaiken paremmin. Kohoan ylös hengessäni ja nostan käteni ylistykseksi Hänelle, joka antoi ja joka otti. Siunaan Häntä, joka suunnittelee elämäni kaikki yksityiskohdat alusta loppuun.

Nostaessani katseeni ja ihastellessani Kaikkivaltiaan suuruutta, olen vakuuttunut yhdestä asiasta: Hän vie päätökseen aloittamansa hyvän työn, hän pelastaa ja vapauttaa – ajallaan ja tavallaan. Sela.





## 2. ANTAUTUMINEN

Kurjuuteni ja kodittomuuteni täyttää mieleni, kaikki maistuu myrkyltä ja koiruoholta. Minä en voi unohtaa onnettomuuttani, en saa sitä mielestäni. Kuitenkin minä toivon ja odotan, sillä minä ajattelen tätä: Herran armoa on se, että vielä elämme, hänen laupeutensa ei lopu koskaan. Joka aamu Herran armo on uusi, suuri on hänen uskollisuutensa. Sieluni sanoo: "Herra on kaikkeni, häneen minä turvaan." Herra on hyvä sille, joka panee toivonsa häneen, sille, joka häntä etsii. Hyvä on hiljaisuudessa toivoa apua Herralta. Hyvä on miehelle, että hän kantaa iestä nuoruudessaan. Istukoon hän yksin ja vaietkoon, kun Herra on pannut taakan hänen päälleen, painakoon suunsa tomuun -- ehkä on toivoa vielä. Kääntäköön hän poskensa lyöjäänsä kohti ja ottakoon vastaan pilkan. Mutta Herra ei hylkää, ei hylkää iäksi. Vaikka hän kurittaa, hän myös armahtaa, suuri on hänen laupeutensa. // Valitusvirret 3:19-32

Päivät, viikot, kuukaudet, jopa vuodet kuluvat, ja suren yhä menetystäni. Kesä vaihtuu talveksi ja odotan kevättä – uudelleenasettamisen aikaa, jota koko olemukseni kaipa. Olen yrittänyt ja tehnyt kaiken mahdollisen. Olen toivonut ja julistanut, mutta turhaan. Lopulta, kun katson viimeisiä toivon säteitä, jotka himmenevät himmenemistään, antautun. Ei, uskoni ei kuollut. Lopetin vain pyristelyn. Kun päästin irti ja luovutin asian Jumalalle, jokin raskas taakka kirposi pois. Näen kaukana olevan auringon ensimmäiset säteet nousevan horisontissa ja syvä, lämmin kiitollisuus täyttää sydämeni

Jumala, kuinka ääretön on sinun viisautesi. Kuinka suuri on uskollisuutesi. Valtava on armosi, joka on uusi joka aamu. Ylistys täyttää sydämeni ja perspektiivini muuttuu silmänräpäyksessä. Henkeni alkaa kohota kotkan siivin. Korkeammalle ja korkeammalle. Yhtäkkiä se, mikä kerran seiso jättiläisenä edessäni, näyttää niin pieneltä, niin voimattomalta ja ymmärrän kokonaisuuden. Jumalalla on kaiken tämän keskellä suunnitelma. Hän tuntee tien. Hänellä on viimeinen sana. Hän kokoaa elämäni palapelin, jossa jopa sen tummimmat sävyt ovat osa Hänen mestarteostaan. Ne ovat elementtejä, jotka antavat tarinalle syvyyttä ja kauneutta, sanottavaa ja voitelun.

Herra, saat luvan murskata tämän astian. Anna tuoksuöljyn virrata. Voitele minut sillä ja anna sen valua ulos niille, jotka tarvitsevat sinulta kosketusta. Ilman murskaamista ja rikkinäisyyttä ei ole ylösnousemusta. Murtuneisuus on juuri se maaperä, johon Jumala istuttaa siemenen uutta kasvua varten. Ja juuri kun luulet, että sinut on haudattu, ymmärrä ystäväni, että sinut on vastikää istutettu.



### 3. HILJAINEN LUOTTAMUS

Alhaiset hän korottaa, murheiset saavat pelastuksen riemun. Hyvä on sen osa, jota Jumala ojentaa. Älä väheksy Kaikkivaltiaan kuritusta! Hän haavoittaa, mutta hän myös sitoo, hänen kätensä lyö, mutta se myös parantaa. Kuudesta ahdingosta hän sinut auttaa, seitsemästi pääset pälkähästä, nälänhädässäkin hän pelastaa sinut kuolemalta, sodassa miekan terältä. // Job 5:11, 17-21

Hän tietää kyllä, millainen on ollut minun vaellukseni. Koetelkoon minua niin kuin tulesa kultaa -- minä kestäen. // Job 23:10

Jumala ei ole koskaan luvannut meille elämää ilman vaikeuksia, kipua ja ahdistusta. Kysymys ei siis ole siitä, joudummeko elämän myrskyjen kouriin vai ei, vaan pikemminkin siitä, miten luovimme näiden aikojen läpi. Miten odotamme, kun näyttää siltä, että aika vain seisoo paikallaan ja taivas vaikenee rukoillessamme?

Kuka tai mikä on ankkurimme elämän myrskyissä? Kenen puoleen käännyimme, kun koko helvetti jyllää ympärillämme? Raamattu käskee meitä odottamaan pelastustamme Jumalalta. Odottamaan Häntä uskossa. Odottamisessa on valtava voima, kun sen tekee hiljaisella luottamuksella ja uskossa kestäen. Tällainen usko ei vain tuo mukanaan vastauksia, joita kaipaamme, vaan myös kasvattaa meitä ja luo horjumattoman luonteen. Tällainen usko kiittää Jumalaa jo matkan aikana, lainkaan tietämättä lopullista määränpäättä. Tällainen usko vie meidät minkä tahansa myrskyn läpi. Ja kun myrsky on ohi, emme enää ole se sama ihminen, joka olimme myrsky alkaessa.

Jumala luo uutta koko elämässäsi; juuri nyt! Jos Hän kykenee muuttamaan hiekanjyvän helmeksi, hiilenpalan timantiksi ja toukan perhoseksi, Hän voi varmasti kääntää koettelemuksesi voitoksi. Tämä kaikki puhuu sen puolesta, että Jumala voi luoda käsittämättömästä pimeydestä jotain ainutlaatuista

Tuossa synkässä paikassa emme ole koskaan yksin. Hän on luvannut olla kanssamme aikojen loppuun saakka ja käydä kanssamme läpi kaiken sen mikä meitä odottaa. Luota edellen. Pysy rauhallisena ja tiedä, että Hän on Jumala.







## 4. LUNASTETTU

Älä pelkää. Minä olen lunastanut sinut. Minä olen sinut nimeltä kutsunut, sinä olet minun. Kun kuljet vesien halki, minä olen sinun kanssasi, kun virtojen poikki, ne eivät tempaa sinua mukaansa, kun astut tulen lävitse, sinä et pala eikä liekki sinua polta. Minä, Herra, olen sinun Jumalasi. Minä, Israelin Pyhä, olen sinun pelastajasi. // Jes. 43:1b-3a

Pelko. Pieni, viisikirjaiminen sana, mutta kuitenkin niin voimakas, että se voi halvaannuttaa meidät. Niin voimakas, että se voi pitää meidät vankinaan, mutta vain jos sallimme sen. Me itse joko annamme pelolle vallan tai teemme siitä voimattoman. Valinta on meidän.

Pelko ja usko ovat vastakohtia eivätkä voi elää meissä rinnakkain. Molemmilla on valtava voima, kun ne täyttävät sielumme. Mutta vain jompi kumpi niistä kerrallaan voi asua meissä. Me valitsemme, kumpi saa ottaa meissä sijaa, kumpaa ruokimme. Päätä tänään, että uskot! Ota käteesi uskonkilpi! Pidä kiinni Jumalan lupauksista. Ne pätevät tilanteessasi. Ruoki uskoasi niin pelko menettää otteensa sinuun. Raamatussa sanotaan 365 kertaa: "Älä pelkää" – eli kerran vuoden jokaiselle päivälle.

Älä pelkää! Jumala tuntee tiesi. Se, ettet tällä hetkellä näe tietä, ei tarkoita, että tietä ei ole. Luota Häneen myös silloin, kun sinusta tuntuu, että olet joutunut umpikujaan, sinut on työnnetty vaikeuksien ja ahdistuksen reunalle ja olet putoamassa. Usko Häneen; Hänen katseensa seuraa sinua ja Hän joko tarttuu sinuun kun jalkasi lipsahtaa tai antaa sinulle siivet ja opettaa lentämään.

Jumala löytää aina ulospääsyn. Hän ei koskaan petä sinua. Luota Hänen täydelliseen rakkauteensa, joka poistaa kaiken pelon. Se on sama rakkaus, joka lunasti sinut ja kuljettaa sinut turvallisesti toiselle puolelle.



## 5. UUSI PÄIVÄ

Iankaikkisella rakkaudella minä olen sinua rakastanut, sentähden minä olen vetänyt sinua puoleeni armosta. Minä rakennan sinut jälleen, ja sinä tulet rakennetuksi, neitsyt Israel. Sinä kaunistat itsesi jälleen käsirummuillasi ja lähdet iloitsevaisten karkeloon. Näin sanoo Herra: Pidätä äänesi itkusta, silmäsi kyyneleistä, sillä sinun työstäsi on tuleva palkka, sanoo Herra. // Jeremia 31:3b, 4, 16a

Joku on sanonut: "Toivo on kuin lintu, joka havaitsee aamunkoiton ja alkaa varovasti laulaa, vaikka vielä on pimeää." Ehkä ympärilläsi on vielä pimeää, mutta muista ystäväni ja tiedä, ettei se kestä ikuisesti. Uusi päivä koittaa aina yön jälkeen. Aurinko ei koskaan lakkaa loistamasta pilvien takana. Pilvet tulevat vielä repeilemään ja aurinko alkaa jälleen paistaa sinulle. Aloita laulamaan ja ylistämään. Tee mitä tunnettu sitaatti sanoo: "Ennen kuin Jumala avaa oven eteenpäin, kiitä häntä eteisessä." Ylistä Häntä, joka rakastaa sinua iankaikkisella rakkaudellaan ja on kannatellut sinua käsittämättömällä hyvyydellään tämän erämääajan aikana. Palvonta nostaa henkesi pois raskaista ajatuksista ja komentaa koko taivaan joukot liikkeelle sinun vuoksesi. Kuivaa kyyneleesi. Ylistä Häntä ja riemuitse. Hän on arvollinen! Hän on hyvä!

Lopeta menetettyjen mahdollisuuksien ja suljettujen ovien sureminen. Joskus Jumala sulkee oven, koska on aika aloittaa uusi luku. Hän tietää, ettemme siirry eteenpäin, ellei ovea suljeta ja meitä pakoteta menemään uuteen suuntaan. Tässä siirtymävaiheessa Hän muuttaa ja muokkaa meitä hellävaraisesti. Vanhat tottumukset korvataan uusilla, sillä vanhat mallit eivät koskaan avaa uusia ovia. Jotta uusi ovi voi aueta ja uusi päivä koittaa elämässämme, Jumalan on joskus käännettävä kaikki ylösalaisin, jotta hän voi istuttaa meidät sinne, missä meidän kuuluu olla. Joten rentoudu ja rauhoitu. Hän valmistelee jo seuraavaa kohtausta. Esirippua ollaan jo vetämässä sivuun







## 6. TOIVON PORTTI

Katso! Minä suostuttelen hänet mukaani, vien hänet autiomaahan, puhun hänelle suloisesti. Siellä minä annan hänelle viinitarhoja, minä muutan Akorinlaakson toivon portiksi. // Hosea 2:14-15a

Herra, Jumalasi, on sinun kanssasi, hän on voimallinen, hän auttaa. Sinä olet hänen ilonsa, rakkaudessaan hän tekee sinut uudeksi, hän iloitsee, hän riemuitsee sinusta. // Sef. 3:17

Menneisyys oli vain oppitunti, ei elinkautinen. Älä siis anna sen määritellä itseäsi. Eilinen päättyi eilen. Tänään on uusi päivä ja se on sinun. Jumalalla on sinua varten upeat, suuret suunnitelmat, jotka ovat paljon suuremmat kuin kaikki sinun virheesi. Jos luulet pilanneesi Hänen suunnitelmansa, muista tämä: siihen sinä et kykene. Jos epäilet, että olet antanut hänelle liian monta syytä olla rakastamatta sinua, muista tämä: mikään näistä syistä ei ole koskaan estänyt häntä rakastamasta sinua. Hän on sinun puolellasi, ei sinua vastaan. Hän iloitsee sinusta. Hän puhuu sinulle rakastaen. Hänen suunnitelmansa ovat täynnä toivoa, täynnä lupauksia, jotka Hän pitää. Vaikka hän johtaa meidät vaikeuksien laaksoon, Hän ei koskaan jätä meitä sinne. Hän muuttaa laakson toivon portiksi. Tuosta karusta, pimeästä epätoivon laaksosta Hän vie meidät vuoren huipulle, joka on täynnä valoa, toivoa ja lupausta. Kiipeäminen on raskasta ja tuntuu loputtomalta, mutta mahtavista näkymistä voi nauttia vain kovan kiipeämisen tuloksena. Jatka siis kiipeämistä. Puske eteenpäin. Se kannattaa. Olet jo melkein perillä.



## 7. PARANTUMISEN SIIVET

Kuka tuolla tulee erämaasta rakkaaseensa nojaten? // Laul. 8:5a

Mutta teille, jotka minun nimeäni pelkäätte, on koittava vanhurskauden aurinko ja parantuminen sen siipien alla, ja te käytte ulos ja hypitte kuin syöttövasikat. // Mal. 4:2

“Rakas lapseni, aikasi on tullut! Aika nousta ylös tuhkasta, jättää taakse erämaa, ottaa esiin tamburiinit ja alkaa tanssia. Kutsun sinua - uusi aika on tullut, astu siihen sisälle. Nojaa minuun, tanssi, iloitse ja naura kanssani. Astu ulos vapauteen, sillä olet kunnioittanut ja peljännyt nimeäni. Olet kestänyt ja puskenut eteenpäin. Olet luottanut ja uskonut. Kohoat korkeammalle kuin olisit koskaan saattanut kuvitella. Ja sinä kohoat ylös, parantumisen siivin, tulet nousemaan kuin kotka korkeuksiin, joista et ole edes unelmoinut. Vihollinen hyökkäsi kiivaasti sinua vastaan ja haavoitti sinua, koska se tietää, että sinulla on valtava tehtävä täytettävänä. Mutta haavasi ovat muuttuneet viisaudeksi. Luulit kaiken hajoavan, mutta nyt näet, että palaset putosivatkin paikoilleen. Olen rakennusmestari, eikä yksikään pala elämästäsi ole joutunut tässä prosessissa hukkaan. Minulla on ne kaikki kämmelleni ja rakennan jotain näyttävää elämäsi sirpaleista. Tarinasi on avain. Se on avain, jolla on valta avata monen vankilan ovet.”







## 8. ENNALLEENASETTAMINEN

Esikoiselle Joosef antoi nimen Manasse, sillä sanoi hän, "Jumala on saattanut minut unhottamaan kaikki vaivani ja koko isäni kodin". Toiselle hän antoi nimen Efraim, "sillä", sanoi hän, "Jumala on tehnyt minut hedelmälliseksi kärsimysten maassa". // 1 Moos. 41:51-52

Ja kun Job rukoili ystäväinsä puolesta, käänsi Herra Jobin kohtalon, ja Herra antoi Jobille kaikkea kaksin verroin enemmän, kuin hänellä ennen oli ollut. // Job 42:10

Jumala ei ole koskaan myöhässä. Hänellä on kaikki suunniteltu valmiiksi ja Hän toimii ajallaan - täydellisellä ajallaan ja täydellisellä tavallaan. Lopputulos ei ehkä näytä siltä, mitä odotimme. Todennäköisesti se näyttää hyvin erilaiselta, mutta paljon paremmalta kuin pystyimme edes kuvittelemaan.

Juuri siitä eheytymisessä on kyse. Loppujen lopuksi huomaat, että sinullahan on enemmän kuin alussa oli: mittakaavassa, joka saa sinut haukkomaan henkeäsi, koska jätettyäsi kaiken Hänen käsiinsä, näet lopulta Hänen kätensä kaikessa. Hänen voimallinen kätensä eheyttää sinut, parantaa sinut ja vapauttaa sinut. Hänen kätensä nostaa sinut ylös ja asettaa sinut kunniapaikalle. Hänen kätensä siunaa sinua, voitelee sinut ja lähettää sinut antamassaan auktoriteetissa. Hänen kätensä johtaa ja opastaa sinua. Hänen armonsa käsi näkyy elämässäsi. Jon Acuff on sanonut: "Jumala löysi Gideonin piilopaikasta ja Joosefin vankilasta. Hän löysi Danielin leijonanluolasta. Hänellä on mielenkiintoinen tapa näyttäytyä vaikeuksien keskellä, ei niiden puuttuessa. Ja Hänellä on taipumus rekrytoida lavan takaa, ei parrasvaloista." Nouskoon henkesi tänään korkealle ja ottakoon vastaan kaiken, mitä Herralla on sinulle varattuna. Kantakoon kärsimyksesi maaperä uskomattoman sadon ja hedelmän. Kukoistakoon ja menestyköön elämäsi.



## 9. PELASTUKSEN LÄHTEET

Ja niin Jumala on minun pelastajani. Minä luotan häneen, en pelkää, sillä Herra on minun väkeni ja voimani, hän pelasti minut." Te saatte riemuiten ammentaa vettä pelastuksen lähteistä. Sinä päivänä te sanotte: "Kiitäkää Herraa, julistakaa hänen nimensä kunniaa! Kertokaa kansoille hänen suuret tekonsa, julistakaa, että hänen nimensä on ylhäinen. Laulakaa ylistystä Herralle, valtaiset ovat hänen tekonsa! Levitkoon tieto niistä yli maanpiirin. // Jes. 12:2-5

Kun jälkikäteen katselen kulkemaani matkaa, voin vain ihmetellä. Kaikkien käänteiden jälkeen olen saapunut paikkaan, jota en koskaan uskonut mahdolliseksi. Tämä matka, joka piti sisällään mitä erilaisempia sävyjä ja maastoja, haasteita ja kysymysmerkkejä, ylä- ja alamäkiä, johti lopulta uskomattomaan päätepisteeseen, joka ylittää kaikki odotukseni. Olen saapunut pelastuksen lähteille jossa juon vettä, joka on kristallinkirkasta, virkistävä,ä puhdistavaa ja ehtymätöntä. Tunnen olevani kuin uusi luomus! Olemukseni jokainen huokonen on täynnä elämää. Siitä kaikki kunnia yksin Hänelle.

Hän on pelastukseni. Elämän, onnen, ilon ja rauhan lähde. Hän on voimani. Puolustajani, vapauttajani, eheyttäjäni. Minun ei tarvitse tietää miten tarina jatkuu ja mitä tulevaisuus tuo tullessaan, koska tunnen Hänet, joka tuntee koko tulevaisuuteni. Ja se riittää. Se on se mikä loppujen lopuksi jotain merkitsee. Joten laulan Hänelle, joka on tehnyt suuria, ja saatan koko maailman tietoon, että minulla on laulu laulettavana ja todistus kerrottavana.

Näillä Smith Wigglesworthin sanoilla siunaa sinua ja toivon niiden rohkaisevan sinua kun kuljet eteenpäin eheytyksesi polulla: "Suuri usko syntyy suurista taisteluista. Suuret todistukset kumpuavat suurista koettelemuksista. Suuret voitot ovat seurausta suurista vaikeuksista."

## 10. EPILOGI

Herra siunatkoon sinua ja varjeltakoon sinua; Herra valistakoon kasvonsa sinulle ja olkoon sinulle armollinen; Herra kääntäköön kasvonsa sinun puoleesi ja antakoon sinulle rauhan. // 4. Moos. 6:24-26





## ENNALLEENASETTAMINEN & MAGNOLIA

Sanalla "ennalleenasettaminen" on Raamatussa syvällinen merkitys. Se tarkoittaa sitä, että ihminen saa takaisin enemmän kuin on menettänyt, siinä määrin, että asioiden lopullinen tila on parempi kuin alussa. Tämä periaate toistuu koko Raamatussa monien ihmisten elämässä, jotka joutuivat kohtaamaan valtavia vaikeuksia ja koettelemuksia.

Jokaisen henkilön kohdalla Jumala aikaansaa lopulta läpimurron ja siunaa yksilöä, koska tämä päätti uskoa ja luottaa Häneen. Hän korvaa heidän menetyksensä ja kärsimyksensä antamalla heille lopussa paljon enemmän kuin mitä heillä aiemmin oli. Sama pätee sinuun ja minuun, kun luotamme ja uskomme Häneen vaikeuksien ja menetysten keskellä. Jumala on kaiken eheyttäjä ja ennalleenasettaminen on Hänen Sanansa eli Raamatun ydinsanoma. Jumala haluaa eheyttää elämämme särkyneet paikat, ja enemmän kuin mitään muuta, hän haluaa eheyttää suhteen meidän ja itsensä välillä, Poikansa, Jeesuksen Kristuksen kautta.

Annatko Hänen koskettaa elämäsi ennalleenasettamisen parantavalla voimalla? Hän haluaa tehdä sen, koska rakastaa sinua iankaikkisella rakkaudellaan.

Kun rukoilimme tämän albumin puolesta ja pyysimme Jumalaa ilmaisemaan meille mitä Hänellä on sydämellään, Hän näytti meille molemmille kuvan Magnoliasta täydessä kukassa. Siksi kannessa on kuva magnoliasta. Magnolia on erittäin sitkeä, mutta myös erittäin herkkä kukka. Se kasvaa paikoissa, joissa sen on mukauduttava muutoksiin selviytyäkseen, mikä kuvaa sen luonteen kestävyyttä ja vahvuutta.

Magnolia kukkii näyttävästi ja tuoksuu miellyttävältä - molemmat piirteitä, jotka symboloivat erityistä kauneutta, loistoa ja viattomuutta. Tämä on kuva siitä, mitä Jumala haluaa saada aikaan eheytymisprosessimme kautta. Hän haluaa tehdä meistä Magnolian - ihmisen, jolla on vahva, Jumalan kaltainen luonne, joka kestää kaikesta huolimatta eikä hiivu pitkällä aikavälillä tai anna periksi, vaan kukkii rohkeasti siellä, mihin hänet on istutettu ja jonka elämä ja luonne huokuvat ihanaa tuoksua Jumalan kunniaksi.

## KIITOKSET

Kaikki kiitos ja kunnia Pelastajallemme, Jeesukselle Kristukselle, joka on lunastanut meidät, antanut elämällemme tarkoituksen sekä lahjoja, joita saamme käyttää Hänen kunniakseen. Haluamme myös kiittää perheitämme ja kaikkia ystäviämme tuesta ja siitä, että uskoitte meihin sekä tähän projektiin.

Erityiset kiitokset Sebastian Köhlerille Roland RD-700sx koskettimista sekä Richard Remingtonille oikoluvusta. Ja viimeiseksi muttei vähimmäksi, kiitämme kaikkia lahjoittajia, jotka mahdollistivat tämän projektin. Herra teitä kaikkia runsaasti siunatkoon.

## TIETOA PROJEKTISTA

Ensimmäisen 1000 kappaleen tuotto menee lyhentämättömästi lastenkotiprojektiin Länsi-Papualla, Indonesiassa. Kiitos kun ostit CD:mme. Sillä tavoin vaikutat monen lapsen elämään. Lyhyet tekstit ja raamatunpaikat ovat luettavissa muilla kielillä täällä: [www.awakethenations.org](http://www.awakethenations.org).

## CREDITS

Äänitys, miksaus ja masterointi:

Marc Ebermann ([musicfactory@t-online.de](mailto:musicfactory@t-online.de))

Graafinen suunnittelu : Jan Henkel ([janhenkel.com](http://janhenkel.com))

Valokuvaus : Jens-Uwe Keller ([ukeller@frankfurtfan.de](mailto:ukeller@frankfurtfan.de))

## TEKIJÄNOIKEUDET & YHTEYSTIEDOT

© Kaisa Koistinen & Sammy Kim | Awake the Nations e. V. | Postfach 620 112  
60350 Frankfurt | [info@awakethenations.org](mailto:info@awakethenations.org) | [www.awakethenations.org](http://www.awakethenations.org)